

COURS DE BIÉLORUSSE 2017-2018

• *Jeudi, 9h-10h30*

BLO 2A 05a, BLO 2B 05a

« **INITIATION AU BIÉLORUSSE** », SEMESTRES A ET B

Nom de l'enseignant : J. VASSILIOUTCHEK.

Descriptif : présentation progressive et systématique des systèmes phonétique, morphologique et syntaxique du biélorusse. Leurs particularités vues dans une perspective comparative avec le russe. Appropriation du lexique courant dans des cours d'expression orale. Mise en pratique des connaissances linguistiques par l'étude de textes littéraires, poétiques adaptés. Présentation du cadre géographique, historique et culturel du Bélarus.

Semestre A : phonologie : phonétique, graphie. Grammaire : déclinaison des substantifs masculins, féminins, neutres, les déterminants. Lexique : savoir se présenter, la famille, la maison, jours, mois, saisons.

Semestre B : grammaire : système verbal (conjugaisons, temps, aspects, verbes de mouvement). Lexique : alimentation, à la ville (magasins, poste, gare). Lectures : premiers textes sur la vie courante.

Prérequis : aucun.

Modalités d'évaluation :

au semestre A : test grammatical ;

au semestre B : écrit – test grammatical, oral – présentation d'un texte.

• *Jeudi, 12h30-14h00*

BLO 3A 05a, BLO 3B 05a

« **BIÉLORUSSE DEUXIEME NIVEAU** », SEMESTRES A ET B

Nom de l'enseignant : J. VASSILIOUTCHEK.

Descriptif : approfondissement progressif et systématique des systèmes morphologique et syntaxique du biélorusse. Leurs particularités vues dans une perspective comparative avec le russe. Mise en pratique des connaissances linguistiques par l'étude de textes littéraires, poétiques, historiques et de la presse. Une part grandissante est accordée à l'expression écrite. Présentation du cadre géographique, historique et culturel du Bélarus.

Semestre A : travail sur des textes courts historiques et tirés de la presse.

Semestre B : travail sur des textes littéraires de grands classiques biélorusses.

Prérequis : avoir suivi l'initiation au biélorusse (semestres A et B).

Modalités d'évaluation : travail écrit sur un texte inconnu (commentaires grammaticaux et expression libre en biélorusse).

• *Jeudi, 10h30-12h*

BLO 2A 05b, BLO 2B 05b

« **CIVILISATION BIÉLORUSSE** », SEMESTRES A ET B

Nom de l'enseignant : J. VASSILIOUTCHEK.

Descriptif : peu connu du monde occidental, le plus souvent dans l'ombre de ses voisins, la Russie et la Pologne, le Bélarus, à l'intersection de deux mondes – l'Europe de l'Ouest et l'Europe de l'Est, le catholicisme et l'orthodoxie –, offre par là même un grand intérêt civilisationnel. Ce cours permettra de comprendre la géographie, l'histoire et la culture du Bélarus dans ses grandes lignes pour déchiffrer l'actualité du pays.

Semestre A : présentation du Bélarus : géographie, démographie, système politique et institutions, économie, religions. Histoire : premières populations du territoire biélorusse, principauté de Polatsk, le Grand Duché de Lituanie XIII^{ème}-XVII^{ème} siècle.

Semestre B : histoire : la Recz Pospolita XVII^{ème} – XVIII^{ème} siècle, le Bélarus au sein de l'Empire russe, la Biélorussie soviétique, retour sur les problèmes actuels du pays.

Prérequis : aucun.

Modalités d'évaluation : rédaction sur une des questions du programme.